



*Tribunale Regionale di Giustizia  
Amministrativa*

*Verwaltungsgericht*

*Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano*

*Autonome Sektion für die Provinz Bozen*

Decreto n. 3/2025

Dekret Nr. 3/2025

Bolzano, il 12.03.2025

Bozen, am 12.03.2025

*La Presidente*

*Die Präsidentin*

preso atto che con decreto del Presidente della Regione Autonoma Trentino Alto-Adige/Südtirol n. 21 del 19 dicembre 2024, avente ad oggetto *“Convocazione dei comizi elettorali per l’elezione del sindaco e dei consigli comunali in 157 comuni della provincia di Trento e in 111 comuni della provincia di Bolzano nonché per l’elezione diretta dei consigli circoscrizionali in un comune della provincia di Trento e in un comune della provincia di Bolzano”* sono stati convocati i comizi elettorali per il giorno di domenica 4 maggio 2025;

visto l’articolo 23 del codice del processo amministrativo, che consente, tra l’altro, nei giudizi in materia elettorale, alle parti di stare in giudizio personalmente senza l’assistenza del difensore;

considerato che l’art. 136, comma 2, del codice del processo amministrativo prevede che i difensori, le parti nei casi in cui stiano in giudizio personalmente e gli ausiliari del giudice depositano tutti gli atti e i documenti con modalità telematiche, salvo specifici casi eccezionali;

considerato altresì che l’art. 9, commi 3 e 4, dell’allegato 2 al decreto del Presidente del Consiglio di Stato 28 luglio 2021 *“Regole tecniche-operative del processo amministrativo telematico”*, pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 183 del 2 agosto 2021, dispone che la parte privata che intende stare in giudizio personalmente, senza l’ausilio di un difensore nei casi previsti dalla legge – tra cui i giudizi in materia elettorale – procede al deposito del

hat festgestellt, dass mit Dekret des Präsidenten der Autonomen Region Trentino-Südtirol Nr. 21 vom 19. Dezember 2024 betreffend *„Ausschreibung der Wahl des Bürgermeisters und der Gemeinderäte in 157 Gemeinden der Provinz Trient und in 111 Gemeinden der Provinz Bozen sowie der Direktwahl der Stadtviertelräte in einer Gemeinde der Provinz Trient und in einer Gemeinde der Provinz Bozen“* die Wahlen für Sonntag, den 4. Mai 2025, ausgeschrieben wurden,

hat Einsicht genommen in den Artikel 23 der Verwaltungsprozessordnung, der es den Parteien unter anderem ermöglicht, in Wahlangelegenheiten den Rechtsstreit persönlich und ohne Beistand eines Verteidigers zu führen,

hat festgestellt, dass Art. 136 Absatz 2 der Verwaltungsprozessordnung vorsieht, dass die Verteidiger, die Parteien, die den Rechtsstreit persönlich führen, und die Gehilfen des Gerichts alle Akten und Urkunden telematisch hinterlegen, außer in spezifischen Ausnahmefällen,

hat weiters festgestellt, dass Art. 9 Absätze 3 und 4 des Anhangs 2 des Dekrets des Präsidenten des Staatsrates vom 28. Juli 2021 betreffend *„Technisch-operative Regeln des telematischen Verwaltungsprozesses“*, veröffentlicht im Amtsblatt Nr. 183 vom 2. August 2021, bestimmt, dass Privatpersonen, die persönlich und ohne Beistand eines Verteidigers in den vom Gesetz

ricorso introduttivo e degli atti successivi al primo con le stesse modalità di cui agli articoli 7 (deposito tramite PEC) e 8 (deposito tramite upload) e che a tal fine la parte deve dotarsi di una casella PEC, nonché di firma digitale;

preso atto dell'opportunità di mantenere aperti al pubblico gli uffici del Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano, in via straordinaria, anche nella giornata di sabato, 22 marzo 2025, dalle ore 8.30 alle ore 12.30, per assicurare ogni informazione utile al fine del deposito di eventuali ricorsi elettorali;

ritenuto altresì opportuno dare la più ampia diffusione possibile delle modalità di deposito di ricorsi in materia elettorale;

**d e c r e t a :**

1) di disporre, in via straordinaria e in deroga a quanto stabilito dal decreto della Presidente del Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano, n. 4 del 2024, l'apertura al pubblico degli uffici del Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano, nella giornata di sabato, 22 marzo 2025, dalle ore 8.30 alle ore 12.30, per garantire ogni informazione utile inerente al deposito di eventuali ricorsi elettorali.

Manda alla segreteria del Tribunale di pubblicare il presente decreto sul sito istituzionale della Giustizia amministrativa, nella sezione riferita al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano.

La Presidente



- Lorenza PANTOZZI LERJEFORS -

vorgesehenen Fällen – einschließlich der Rechtsstreitigkeiten in Wahlsachen – den Rechtsstreit führen wollen, den verfahrenseinleitenden Rekurs und die nachfolgenden Akten in der gleichen Weise gemäß den Artikeln 7 (Hinterlegung über zertifiziertes elektronisches Postfach) und 8 (Hinterlegung über Upload) hinterlegen, und dass die Partei zu diesem Zweck über ein zertifiziertes elektronisches Postfach und eine digitale Unterschrift verfügen muss,

erachtet es für zweckmäßig, dass die Büros des Verwaltungsgerichts, Autonome Sektion für die Provinz Bozen, ausnahmsweise auch am Samstag, den 22. März 2025, von 8:30 bis 12:30 Uhr, für die Öffentlichkeit zugänglich sind, um alle sachdienlichen Informationen für die Hinterlegung allfälliger Rekurse in Wahlsachen zu erteilen,

erachtet es zudem für zweckmäßig, die Vorgehensweise bei der Hinterlegung von Rekursen in Wahlsachen so weit wie möglich bekannt zu machen, und

**v e r f ü g t :**

1) Die Büros des Verwaltungsgerichts, Autonome Sektion für die Provinz Bozen, sind, ausnahmsweise und in Abweichung von den Bestimmungen des Dekrets der Präsidentin des Verwaltungsgerichts, Autonome Sektion für die Provinz Bozen, Nr. 4 von 2024, am Samstag, den 22. März 2025, von 8:30 Uhr bis 12:30 Uhr, für die Öffentlichkeit zugänglich, um alle sachdienlichen Informationen für die Hinterlegung allfälliger Rekurse in Wahlsachen zu erteilen.

Das Sekretariat des Gerichts wird beauftragt, dieses Dekret auf der Website der Verwaltungsgerichtsbarkeit in der Rubrik des Verwaltungsgerichts, Autonome Sektion für die Provinz Bozen, zu veröffentlichen.

Die Präsidentin